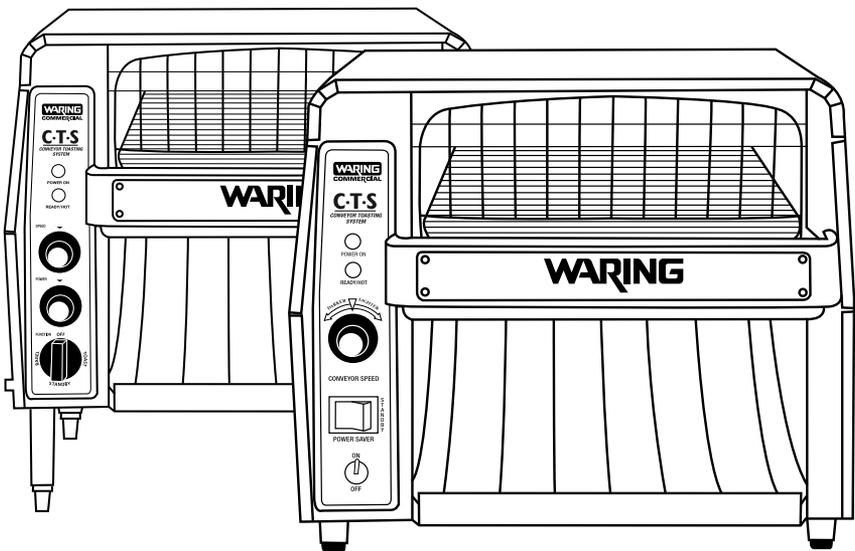


WARING COMMERCIAL®

COMMERCIAL CONVEYOR TOASTER
TOSTADORA CON TRANSPORTADOR COMERCIAL
GRILLE-PAIN À CONVOYEUR À USAGE COMMERCIAL



CTS1000/CTS1000CND/CTS1000B

For your safety and continued enjoyment of this product,
always read the instruction book carefully before using.

Para su seguridad y para disfrutar plenamente de este producto,
siempre lea las instrucciones cuidadosamente antes de usarlo.

Afin que votre appareil vous procure en toute sécurité beaucoup de
satisfaction, lire attentivement le mode d'emploi avant de l'utiliser.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Siempre que use aparatos eléctricos, debe tomar precauciones básicas de seguridad, entre las cuales las siguientes:

Lea todas las instrucciones.

1. Desconecte el aparato cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Permita que el aparato enfríe antes de limpiarlo o manipularlo. No desenchufe el aparato hasta que el indicador luminosos READY/HOT esté apagado.
2. No toque las superficies calientes. Utilice el mango y los botones o perillas.
3. Los niños o las personas que carezcan de los conocimientos o la experiencia necesarios para manipular el aparato, o aquellas cuyas capacidades físicas, sensoriales o mentales estén limitadas, no deben utilizar el aparato sin la supervisión o la dirección de una persona responsable por su seguridad. Asegúrese de que los niños no jueguen con este aparato.
4. Para reducir el riesgo de electrocución, no sumerja el cordón, la clavija o el cuerpo del aparato en agua u otro líquido.
5. No utilice este aparato si el cordón o la clavija estuviesen dañados, después de que hubiese funcionado mal o que se hubiese caído o si estuviese dañado. Regrese el aparato a un centro de servicio autorizado para su revisión, reparación o ajuste.
6. El uso de accesorios no recomendados o vendidos por Waring presenta un riesgo de herida.
7. No lo utilice en exteriores.
8. No permita que el cordón cuelgue del borde de la encimera o de la mesa, ni que haga contacto con superficies calientes.
9. No coloque el aparato sobre o cerca de un quemador a gas o una hornilla eléctrica caliente, ni en un horno caliente.
10. No utilice el aparato para ningún otro fin que no sea el indicado.
11. Podría ocurrir un incendio si el aparato estuviese cubierto, tocado, o se encontrase cerca de materiales inflamables,

- como cortinas, colgaduras o paredes. No guarde ningún artículo sobre el aparato cuando esté encendido o mientras esté caliente. No haga funcionar el aparato bajo un armario.
12. No inserte alimentos muy grandes, papel de aluminio o utensilios de metal en el aparato. Esto podría provocar un incendio o una descarga eléctrica.
 13. No intente desalojar alimentos atascados mientras el aparato esté conectado.
 14. A fin de prevenir los riesgos de incendio, no deje el aparato desatendido mientras esté funcionando.
 15. Para su seguridad, no utilice ni almacene gasolina ni otros gases o líquidos inflamables cerca de éste u otro aparato eléctrico.
 16. Los tostadores Waring son diseñados, fabricados y vendidos para uso comercial. Si el aparato está en un lugar donde puede ser usado por el público general, fije las precauciones, advertencias e instrucciones de uso visiblemente cerca de cada aparato a fin de prevenir las heridas y/o los daños al aparato.
 17. Conecte el aparato a una toma de corriente debidamente puesta a tierra, del voltaje, tamaño y tipo adecuado. Si el enchufe y la toma de corriente no son compatibles, comuníquese con un electricista profesional para que él averigüe la potencia del aparato e instale la toma de corriente adecuada.
 18. Este aparato no es a prueba de agua. NO lo sumerja en agua.
No lo utilice después de que haya sido sumergido en agua.
 19. Para prevenir las heridas, apague el aparato, permita que enfríe completamente y desconéctelo de la toma de corriente antes de efectuar cualquiera tarea de mantenimiento o limpieza.
 20. Para evitar el riesgo de electrocución, apague y desconecte el aparato antes de efectuar cualquiera tarea de mantenimiento o limpieza.
 21. Coloque el aparato a una distancia razonable de las paredes o materiales inflamables. El no respeto de las distancias de seguridad podría causar un incendio o decolorar el muro
 22. Para prevenir el riesgo de electrocución o herida, no limpie el aparato con vapor ni con cantidad excesiva de agua.

23. La superficie externa del aparato puede volverse muy caliente en ciertas partes. Tenga sumo cuidado al tocar el aparato.
24. Coloque el aparato en un lugar cómodo y una altura práctica. Póngalo sobre una superficie llana, para evitar que la unidad o su contenido se resbalen accidentalmente, y capaz de aguantar el peso de la unidad y de su contenido.
25. El no respeto de las distancias de seguridad puede dañar el aparato e invalidará la garantía (véase la sección “Instalación”).
26. No unte la tostada (por ejemplo con mantequilla) antes de meterla en el tostador.
27. Utilizar el aparato sin los pies ajustables invalidará la garantía.
28. Limpie la rejilla de ventilación regularmente para evitar el recalentamiento del aparato.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA USO COMERCIAL SOLAMENTE

Modelo	Especificaciones eléctricas	Tipo de enchufe	Homologaciones
CTS1000	120V, 15A, 1800W	NEMA 5-15P 	UL, NSF
CTS1000CND	120V, 12.5A, 1500W	NEMA 5-15P 	UL, CUL, NSF
CTS1000B	208V, 13A, 2700W	NEMA 6-20P 	UL, CUL, NSF

CABLE ELÉCTRICO CORTO

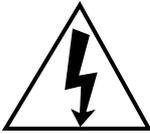
PRECAUCIÓN: El cable proveído con este aparato es corto, para reducir el peligro de que alguien se enganche o tropiece con un cable más largo.

USO DE EXTENSIONES

No se recomienda utilizar una extensión eléctrica con este aparato.

RIESGO DE SOBRECARGA ELÉCTRICA

Procure no utilizar muchos aparatos al mismo tiempo. Esto podría provocar una sobrecarga eléctrica. Le recomendamos que conecte la freidora sobre un circuito eléctrico separado. Si no halla un circuito separado, o si no sabe porque ocurre una sobrecarga eléctrica, comuníquese con un electricista.



ADVERTENCIA

**RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN
NO LO ABRA**



**ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN,
NO DESARME LA CARCASA DEL APARATO. ESTE APARATO NO CONTIENE
PIEZAS QUE PUEDAN SER REPARADAS/CAMBIADAS POR EL USUARIO.
LAS REPARACIONES DEBEN SER EFECTUADAS POR TÉCNICOS
AUTORIZADOS SOLAMENTE.**

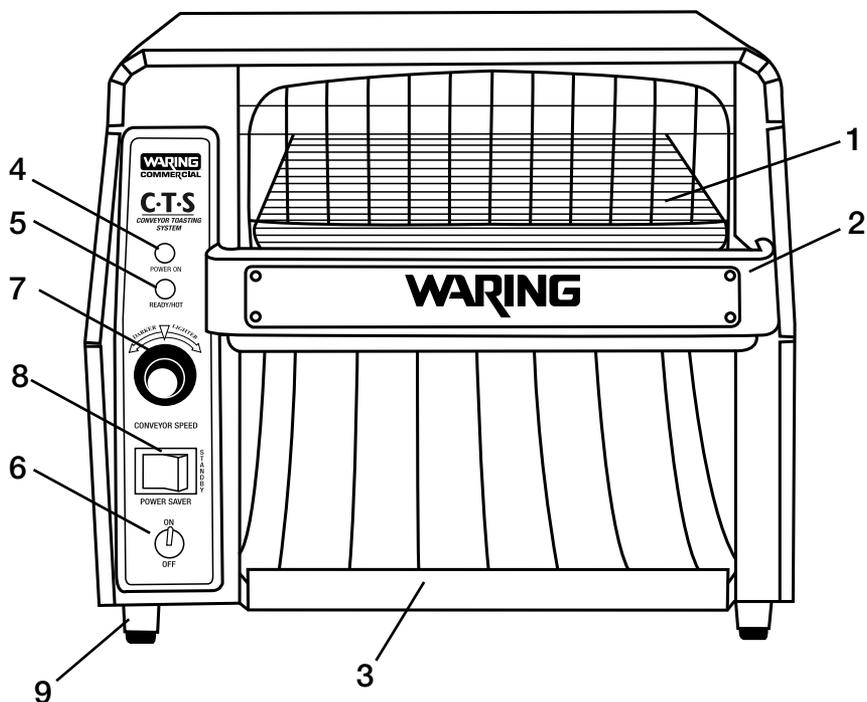


El símbolo representado por un relámpago con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero tiene como fin alertar al usuario de la presencia de voltajes peligrosos no aislados en el interior del aparato, los cuales pueden ser de suficiente magnitud para constituir un riesgo de incendio o electrocución.



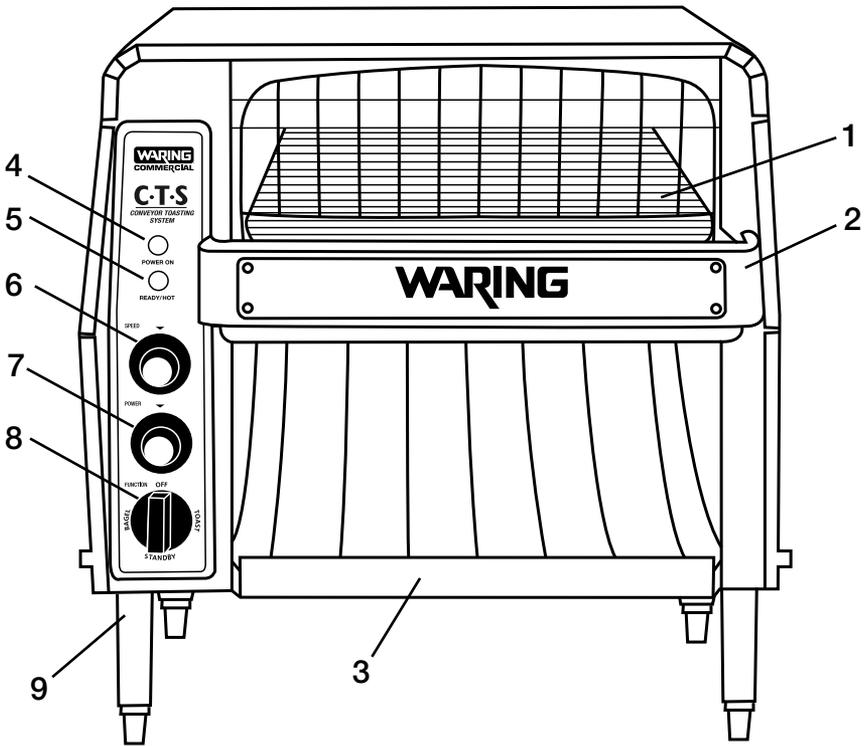
El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero tiene como fin alertar al usuario de la presencia de instrucciones importantes de operación y mantenimiento (servicio) en la documentación que acompaña al equipo.

PIEZAS (CTS1000/CTS1000CND)



1. Rejilla de alimentación
2. Bandeja recogemigas/Reflector
3. Bandeja de retorno
4. Luz de encendido POWER ON
5. Luz de listo READY
6. Botón de encendido/apagado
7. Control de velocidad de la cinta
8. Botón de espera
9. Pies ajustables

PIEZAS (CTS1000B)



1. Rejilla de alimentación
2. Bandeja recogemigas/Reflector
3. Bandeja de retorno
4. Luz de encendido POWER ON
5. Luz de listo/caliente READY/HOT
6. Control de velocidad de la cinta
7. Botón de encendido/apagado & control de tostado
8. Selector de función
9. Pies

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CTS1000/CTS1000CND

El aparato cuenta con cuatro pies que necesitan instalarse antes del primer uso. Cada pie cuenta con un tornillo de montaje. Voltee la plancha y ubique los orificios para tornillo en cada esquina de la base. Introduzca el tornillo en el orificio y gire en sentido horario para apretar. Instale cada pie de la misma manera.

Instalación

1. Coloque el aparato sobre una superficie llana y seca, cerca de un tomacorriente y a una distancia mínima de 5 cm de la pared.

NOTA: Ajuste los pies si fuera necesario para nivelar el aparato.

2. Retire y limpie la bandeja recogemigas y la bandeja de retorno antes de utilizar el aparato por primera vez.
3. Vuelva a instalar las piezas y enchufe el aparato en un tomacorriente.
4. Encienda el aparato (ON). La luz roja POWER ON se encenderá.

IMPORTANTE: Asegúrese de que el botón de espera (POWER SAVER) no esté engatillado.

5. La luz de listo verde READY se encenderá cuando el aparato esté listo. Esto debería demorar aproximadamente 5 minutos.
6. Ajuste la velocidad de la cinta al nivel deseado.
7. Para apagar el aparato, ponga el botón de encendido/apagado en la posición de apagado OFF. Nota: El ventilador de enfriamiento y la luz de listo pueden permanecer encendidos durante hasta 15 minutos después de apagar el aparato.

Tostado

8. Ponga el pan o los alimentos que desea tostar sobre la rejilla de alimentación. La cinta los transportará automáticamente a través de la cámara tostadora, a la velocidad elegida.
9. La bandeja de retorno recogerá la tostada.

10. Si el pan es demasiado claro o demasiado tostado, cambie la velocidad de la cinta. Gire la perilla de control de velocidad de la cinta hacia la derecha para tostar más, o hacia la izquierda para tostar menos. Para lograr resultados óptimos, utilice pan del día anterior, conservado a temperatura ambiente.

Modo de espera

11. Durante largos periodos de inactividad, se puede poner el aparato en espera, reduciendo el consumo de energía en un 75%. Para activar el modo de espera, oprima el botón de espera (POWER SAVER). El modo de espera ahorra energía y prolonga la vida útil del aparato. Para desactivar el modo de espera, oprima el botón otra vez. El aparato alcanzará la temperatura de operación en 3–4 minutos. La luz verde de listo se encenderá cuando esté listo.

CTS1000B

Instalación

1. Siga las instrucciones 1 a 3 de la sección anterior.
2. Elija la función deseada: TOAST (para tostar pan), BAGEL (para tostar panecillos o panes de masa muy densa) o STANDBY (para activar el modo de espera). La luz de encendido roja POWER ON se encenderá.
3. La luz de listo verde READY/HOT se encenderá cuando el aparato esté listo. Esto debería demorar aproximadamente 5 minutos.
4. Elija la velocidad de la cinta transportadora desde 1 (la velocidad más rápida) hasta 9 (la velocidad más lenta).
5. Elija el grado de tostado desde 1 (el más claro) hasta 9 (el más oscuro).
6. El grado de tostado dependerá de la velocidad de la cinta transportadora y del ajuste de tostado elegido.
7. Cuando elige la función "BAGEL" (para tostar panecillos y panes de masa muy densa), solamente el elemento inferior funciona.

Tostado

8. Ponga el pan o los alimentos que desea tostar sobre la rejilla de alimentación. La cinta los transportará automáticamente a través de la cámara tostadora, a la velocidad elegida.

9. La bandeja de retorno recogerá la tostada.
10. Si el pan es demasiado claro o demasiado tostado, cambie la velocidad de la cinta y el grado de tostado.

Modo de espera

11. Durante largos periodos de inactividad, se puede poner el aparato en espera, reduciendo el consumo de energía en un 75%. El modo de espera ahorra energía y prolonga la vida útil del aparato. Para desactivar el modo de espera, oprima el botón otra vez. El aparato alcanzará la temperatura de operación en 3–4 minutos. La luz verde de listo se encenderá cuando esté listo.

IMPORTANTE

La luz READY/HOT permanecerá encendida hasta que el aparato haya enfriado. No desconecte el aparato hasta que éste esté frío y que la luz se haya apagado.

No limpie el aparato hasta que esté completamente frío, que la luz READY/HOT se haya apagado y que el aparato esté desconectado.

NOTA: este aparato está equipado con un sistema de protección de apagado automático. Si se apagara automáticamente, desconecte de inmediato el aparato y permita que enfríe completamente. Asegúrese de que la entrada de aire no esté bloqueada y que haya un espacio amplio al rededor del aparato (5 cm). Vuelva a conectar la unidad y continúe usándola.

Cómo desalojar alimentos atascados adentro del aparato

- **ADVERTENCIA:** Nunca introduzca las manos adentro de la cámara tostadora. Esto podría causar heridas graves.
- **ADVERTENCIA:** Nunca utilice objetos de plástico para desalojar alimentos atascados adentro del aparato. Si el aparato no ha enfriado completamente, esto podría dañarlo
- Apague (OFF) el aparato, permita que enfríe completamente y luego desconéctelo.

PRECAUCIÓN: NO INTENTE DESALOJAR LOS ALIMENTOS ATASCADOS HASTA QUE EL APARATO ESTÉ COMPLETAMENTE FRÍO.

- Retire la bandeja recogemigas y desaloje los alimentos atascados con un utensilio de madera largo.

Instrucciones de limpieza

- **PRECAUCIÓN:** Apague el aparato y espere que la luz READY/HOT se apague antes de desconectar el aparato. No toque ninguna parte caliente hasta que el aparato haya enfriado completamente.
- **IMPORTANTE:** No utilice productos o materiales abrasivos para limpiar el aparato. Esto podría rayar el cuerpo.
- **PRECAUCIÓN:** No rocíe agua sobre o adentro del aparato. No enjuague el aparato y no lo sumerja en agua u otro líquido. Esto podría dañarlo y presentar un riesgo de incendio o electrocución.
- Limpie el exterior del aparato con una esponja o un paño ligeramente humedecido con agua jabonosa caliente o tibia. Pase un paño húmedo ligeramente humedecido con agua para eliminar el exceso de detergente y seque el aparato con un paño limpio.
- Retire la bandeja recogemigas, la bandeja de retorno y la rejilla de alimentación y vacíelas. Lávelas en agua jabonosa caliente, enjuáguelas y séquelas completamente antes de volver a instalarlas.